

☆☆☆ 七色彩橋 ～広報文化センター便り～ 10月号 ☆☆☆

☆☆☆ 2009年9月30日(水) 第14号 総発行数5,000部☆☆☆

暑さも和らいできました。スポーツに読書に、とても良い季節ですね。

今月の都道府県紹介では、福井県上海事務所の小淵孝暁所長より、福井県についてご紹介させていただきます。長寿の秘密が分かるかもしれませんよ？！

◆もくじ .....

- ト〔1〕 10月の日中文化交流イベント
- ト〔2〕 センター新刊図書・雑誌等のご案内
- ト〔3〕 都道府県紹介 ～福井県：自然豊かな長寿の県～
- ト〔4〕 日本豆知識 ～稲妻の話～
- ト〔5〕 編集者の独り言

.....ト〔1〕 .....  
| ◆ | 10月の日中文化交流イベント  
.....ト.....

▼風呂敷デザインコンテスト

日本国際交流基金の主催で、海外のデザインを専攻している学生を対象としたJF風呂敷デザインコンテストが開催されます。

応募期間：8月3日～10月30日

主催：国際交流基金

応募先：JFオリジナル風呂敷作品応募

日本国際交流基金 北京日本文化センター

100022 北京市朝陽区建外大街甲6号SK大厦3階301

問合せ先：日本国際交流基金 北京日本文化センター

電話 010-8567-9511 FAX：010-8567-9075

結果通知：受賞された方には、2010年1月までに御連絡致します。

URL：<http://www.jpfbj.cn>

▼2009年度日本留学フェア（国際教育展）

日時：10月24日～25日

会場：上海東亜展覧会

主催：独立行政法人日本学生支援機構

問合せ先：当館広報文化センター TEL：021-6219-5917

URL：[http://www.jasso.go.jp/study\\_j/info\\_fair\\_china\\_2009.html](http://www.jasso.go.jp/study_j/info_fair_china_2009.html)

「……」 [ 3 ] 「……」

| ◆ | センター新刊図書・雑誌等のご案内

「……」

★新刊雑誌：「アニメージュ」、「暮らしと健康」、「月刊日本語」、「日経 TRENDY」、  
、「non-no」、「MYOJO」

この他にも、書籍を中心に2000冊以上の日本語書籍や雑誌が閲覧可能です。

★新着 CD

「君は太陽 (スピッツ)」「EXTENSION (Salyu)」「さよならをキミに… (Tiara)」

「My ANSWER (SEAMO)」「宇宙へ (ゴスペラーズ)」「Halation (秦基博)」

「愛の季節 (アンジェラ・アキ)」「サダメラレタウンメイ (PLATINIUM)」

「blue sky (My Little Lover)」「なんちゃって恋愛 (モーニング娘。)」

「After Love (Crystal Kay)」「GO-ON (UVERworld)」

「わたしの、しらない、わたし。(倉木麻衣)」「優しい光 (EXAILE)」

「Sunrise～Love is all～ (浜崎あゆみ)」「Hello (徳永英明)」

「無敵な愛 (JYONGRI)」「DIVE (B'z)」「Search for the Answer (vague)」

「忘れないよ (青山テルマ)」「言い訳 Maybe (AKB48)」

「やさしい気持ちで (Superfly)」「I LOVE YOU が言えなくて (MAY' S)」

「Good Day (RIP SLYME)」

「……」 [ 4 ] 「……」

| ◆ | 都道府県紹介 ～福井県：自然豊かな長寿の県～

「……」

〈福井県の位置〉

福井県は、本州日本海側のほぼ中央に位置しています。

敦賀市東部を境として、北を嶺北（越前）、南を嶺南（若狭）と呼んでいます。

気候は、四季の区別がはっきりしており、冬の北西の季節風による降雪のため、

全国でも降水量が多く、豊かな水に恵まれています。海岸線一帯が国立公園に指定

されている本県は、まさに自然の宝庫と言えます。

### <観光・産業・文化>

福井県には、世界三大奇勝の一つである東尋坊をはじめとする景勝地や西日本最大級のスキー場であるスキージャム勝山、120年の歴史を有するあわら温泉、冬の味覚の王者、越前がになど豊かな自然を代表する産物があります。一方、世界でも有数の規模を誇る県立恐竜博物館や約500年前の戦国時代の遺跡である一乗谷朝倉氏遺跡、禅宗の大本山永平寺などの歴史遺産はもちろん、日本六古窯の一つである越前焼、福井を題材にしたテレビ番組の中で半年間にわたって取り上げられた若狭塗など古来の技法を受け継いだ伝統工芸も盛んです。

### <長寿の県>

福井県は男女とも全国でトップクラスを誇る長寿県です。海・山・里の旬の幸に恵まれた福井に古くから受け継がれてきた伝統的な食生活が、健康長寿を支える要因のひとつと考えられます。日本海が生み出す海の恵みである「越前がに」、福井県生まれの美味しいお米として知られる「コシヒカリ」、麺に大根おろしをのせ冷たいダシをかけて食べる「おろしそば」等を味わいに、福井まで一度お越しになってはいかがでしょうか。

「...」 [5] .....  
| ◆ | 日本豆知識 ~稲妻の話~  
「...」

秋は実りの季節。今回は「稲妻（閃電）」の話をしたいと思います。

中国語で「稲妻」は「閃電」と呼びますが、実りの季節と「閃電」がどういう関係かご存じでしょうか？昔、雷の日が多いと米が豊作になるため、雷光が稲に当たると豊作になると信じられていました。実際、雷の多いときは、降水量や気温、日照など稲の生育に必要な条件が整うのだとか。つまり、「閃電」を「稲妻」と呼ぶのは、それが「稲」の実りを支えていると考えられていたからなのです。

こうやってしまうと、日本では「雷」は女性だと考えられているのかと思う方がいらっしゃるかもしれませんね。昔、日本では夫婦や恋人がお互いを呼ぶ際、「妻」も「夫」も相手を「つま」と呼んだのだそうです。「つま」は伴侶の呼び名と言ったところでしょうか。稲にも伴侶がいるわけですね。

こうして稲も人間と同じように、大切な存在に支えられて実りを迎えるのだと感じながら農作業ができるのであれば、美味しいお米が作れそうな気がしませんか？もしかしたら、稲や雷を擬人化して考えるのは、美味しいお米を作るための昔の人の知恵だったのかもしれないですね。

「...」 [3] .....

| ◆ | 編集者の独り言

「...」

この「編集者の独り言」を書く時、いつもついつい食べ物話題を書きたくなくなってしまふ衝動を抑え、違う話題を書いてきました。でも今回は書かせてもらいますよ！なぜなら新米の季節だからです！！

とれたてのお米ってどうしてあんなに美味しいのでしょうか…私は炊きあがりももちりとした「あきたこまち」や「ひとめぼれ」が好きなのですが、(品種にこだわるのは日本人だけでしょうか?)、どの品種のお米も新米の味は格別。他のおかずの味のご飯に混ぜってしまうのが惜しくて、ご飯だけ食べたいと思うくらい美味です。子供の頃は、ご飯だけでは栄養が偏るからと言って家族によく注意されたものですが、もう大人なので好きなように食べています。新米万歳！

「...■発行元■...」 在上海日本国総領事館広報文化センター

〒200336 上海市延安西路 2201 号 国際貿易中心 302 室

開館時間：月～金 10:00～17:30 (土、日休館)

TEL : 021-6219-5917 FAX : 021-6219-5957

E-mail : shc10@cgj-shc.cn

Homepage : <http://www.shanghai.cn.emb-japan.go.jp/culture/index.html>

Copyright (c) 在上海日本国総領事館 掲載記事の無断転載を禁じます